

186213-2026 - Konkurrencevilkår

Rumænien – Trykning – Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special

OJ S 54/2026 18/03/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Autoritatea Rutiera Româna

E-mail: achizitii@arr.ro

Køberens retlige status: Central regeringsmyndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special

Beskrivelse: Autoritatea contractantă va încheia un acord cadru pe o perioadă de 24 de luni calendaristice, cu un singur operator economic, atribuind ulterior contracte subsecvente de "Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special" pentru cantitățile stabilite de către autoritatea contractantă. Fiecare contract subsecvent va fi încheiat pe o perioadă de minim 1 (o) lună și de maxim 12 luni, în limita bugetului alocat pentru această achiziție. Suplimentarea cantitatilor este conditionata de existenta resurselor financiare alocate cu aceasta destinatie. Orice Operator Economic interesat are dreptul de a solicita clarificări sau informații suplimentare cu privire la documentația de atribuire. Numarul de zile pana la care se pot solicita clarificari inainte de data limita de depunere a ofertelor: 18. Orice solicitare de clarificări trebuie transmisă prin SEAP (www.e-licitatie.ro), după ce Operatorul Economic se va înscrie la procedura de atribuire. Autoritatea contractanta va raspunde în mod clar si complet tuturor solicitarilor de clarificare/informatiilor suplimentare in a 11 zi inainte de termenul limita de depunere a ofertelor, prin intermediul răspunsului consolidat.

Identifikator for proceduren: 0db04fd4-9910-4eff-b81b-57ec52fd491f

Intern ID: 1205964820263

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79810000 Trykning

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): București (RO321)

Land: Rumænien

Yderligere oplysninger: La punctul de lucru al prestatorului

2.1.3. Værdi

Rammeaftalens maksimumværdi: 1 345 000,00 RON

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Cerintele tehnice definite la nivelul anuntului de participare, caietului de sarcini sau altor documente complementare, prin trimiterea standardelor, la un anumit producator, la marci, brevete, tipuri, la o origine sau la o productie/metoda specifica de fabricatie/prestare/executie, vor fi intelese ca fiind insotite de mentiunea "sau echivalent".

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse, Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

Deltagelse i en kriminel organisation: Operatorul economic sau o persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru participarea la o organizație criminală.

Korruption: Operatorul economic sau orice persoană care este membru al organelor sale de conducere a fost condamnată definitiv pentru corupție, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau pentru care perioada de excludere prevăzută în hotărâre este încă aplicabilă.

Svig: Operatorul economic sau un membru al organelor sale de conducere a fost condamnat definitiv pentru fraudă, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau cu perioadă de excludere încă valabilă.

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: Operatorul economic sau un membru al conducerii a fost condamnat pentru infracțiuni teroriste sau activități conexe.

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: Operatorul economic sau orice persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru spălare de bani sau finanțarea terorismului.

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: Operatorul economic a fost condamnat pentru utilizarea muncii copiilor sau alte forme de trafic de persoane.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Operatorul economic nu și-a îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Operatorul economic nu este considerat suficient de sigur pentru a evita riscuri privind securitatea națională.

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese legată de participarea la această procedură.

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: Operatorul economic a încălcat legislația privind protecția mediului.

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: Operatorul economic a încălcat legislația privind securitatea socială.

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: Operatorul economic a încălcat legislația privind dreptul muncii.

Konkurs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Insolvens: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Tvangsakkord uden for konkurs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Aktiver, der administreres af en kurator: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Erhvervsvirksomheden er indstillet: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Operatorul economic a comis o abatere profesională gravă.

Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Ophævelse eller en lignende sanktion: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: Operatorul economic a oferit informații false, a ascuns informații sau nu a furnizat documente relevante.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Default lot

Beskrivelse: Autoritatea contractantă va încheia un acord cadru pe o perioadă de 24 de luni calendaristice, cu un singur operator economic, atribuind ulterior contracte subsecvente de "Servicii de tipărire imprimate simple și cu regim special" pentru cantitățile stabilite de către autoritatea contractantă prin caietul de sarcini. Fiecare contract subsecvent va fi încheiat pe o perioadă de minim 1 (o) lună și de maxim 12 luni, în limita bugetului alocat pentru această achiziție. Valoarea minima estimată fără TVA a acordului - cadru: 1.140.000,00 Monedă: lei Valoarea maxima estimată fără TVA a acordului - cadru : 1.345.000,00 Monedă: lei Valoarea minima a unui contract subsecvent este de 47.500,00 lei fara TVA Valoarea maximă a unui contract subsecvent este de 672.500,00 lei fara TVA

Intern ID: 1

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79810000 Trykning

Supplerende klassifikation (cpv): 22450000 Tryksager med sikkerhedstryk

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): București (RO321)

Land: Rumænien

Yderligere oplysninger: La punctul de lucru al prestatorului

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 24 Måneder

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Ikke påkrævet

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse, Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Ofertanții și subcontractanții, trebuie să dovedească o formă de înregistrare în condițiile legii din țara de rezidență. Operatorul economic trebuie să dovedească faptul că este legal constituit, că nu se află în niciuna dintre situațiile de anulare a constituirii precum și faptul că are capacitatea profesională de a realiza activitățile care fac obiectul contractului. Modalitatea prin care poate fi demonstrată îndeplinirea preliminară a cerinței: se va completa DUAE. Documentele justificative, actualizate/la zi, care probează îndeplinirea celor asumate prin completarea DUAE, ce urmează a fi prezentate, la solicitarea autorității contractante, doar de către ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, sunt: certificat constatator emis de ONRC sau în cazul ofertanților străini, documente echivalente emise în țara de rezidență. Din certificatul constatator prezentat trebuie să rezulte: a) obiectul de activitate al ofertantului; obiectul contractului trebuie să aibă corespondent în CAEN din certificatul constatator emis de ONRC; b) starea ofertantului; c) persoanele care reprezintă ofertantul în relația cu terții. Informațiile cuprinse în acest document, trebuie să fie reale/actuale la data prezentării. Documentele emise în alta limba decât limba română se vor prezenta însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kriterium: Gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Ofertantul trebuie să demonstreze că a realizat o cifră de afaceri pe ultimii 3 ani (2023, 2024 și 2025) de cel puțin 1.345.000,00 lei. Modalitatea de îndeplinire: Se va completa DUAE. După aplicarea criteriului de atribuire, ofertantul a cărei ofertă a fost clasată pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la solicitarea autorității contractante va prezenta documente justificative care să ateste îndeplinirea cerinței. Documentele justificative pot fi situațiile financiare sau extrase din situațiile financiare aferente ultimilor trei ani încheiați, respectiv 2023, 2024 și 2025, bilanțuri contabile, extrase de bilanț, rapoarte de audit sau orice alte documente edificatoare în susținerea cifrei de afaceri. Pentru echivalență se va ține cont de cursul mediu anual lei/valută comunicat de BNR pentru anii respectivi. Nota: a) În cazul unor oferte comune, cerința de calificare privind capacitatea economică și financiară se demonstrează prin luarea în considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. În situația în care ofertantul își demonstrează îndeplinirea criteriilor referitoare la situația economică și financiară invocând suportul unui/unor terț/terți, acesta are obligația de a dovedi susținerea de care beneficiază, prin prezentarea unui angajament ferm al persoanei respective. Autoritatea Contractantă solicită ca operatorul economic și terțul susținător să răspundă în mod solidar pentru executarea contractului. Angajamentul ferm se depune odată cu DUAE, urmând ca documentele justificative care probează cele asumate să fi solicitate de către autoritatea contractantă doar ofertantului declarat câștigător. b) Operatorii economici nerezidenți vor prezenta copiile respective însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kriterium: Specifik årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Ofertantul trebuie să demonstreze că a realizat o cifră de afaceri pe ultimii 3 ani (2023, 2024 și 2025) de cel puțin 1.345.000,00 lei.

Kriterium: Referencer på specificerede tjenester

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Ofertanții trebuie să demonstreze că în ultimii 3 ani (calculați până la data limită de depunere a ofertelor) au experiență în activități având ca obiect servicii de tipărire în valoare cumulată de cel puțin 672.500,00 lei, fără TVA. Se va

completa DUAЕ. În susținerea celor declarate în cuprinsul DUAЕ, doar ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la cererea autorității contractante va prezenta: copii ale unor părți relevante ale contractelor pe care le-au îndeplinit; certificate de predare-primire; recomandări; procese-verbale de recepție; certificări de bună execuție; certificate constatatoare; alte documente relevante). Din aceste documente trebuie să reiasă: beneficiarul, prețul, cantitatea, perioada (inclusiv data încheierii contractului), serviciile. Nota: a) În cazul unor oferte comune, cerințele de calificare cu privire la experiența similară se demonstrează prin luarea în considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. În situația în care ofertantul își demonstrează capacitatea tehnică și profesională invocând suportul unui/unor terț/terți, acesta are obligația de a dovedi susținerea de care beneficiază, prin prezentarea unui angajament ferm al persoanei respective, prin care se confirmă resursele tehnice și profesionale pe care le va pune la dispoziție ofertantului. Angajamentul ferm se depune odată cu DUAЕ, urmând ca documentele justificative care probează cele asumate să fi solicitate de către autoritatea contractantă doar ofertantului declarat câștigător. b) Operatorii economici nerezidenți vor prezenta copiile respective însoțite de traducerea autorizată a acestora în limba română.

Kriterium: Andel af underleverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Se va prezenta câte un formular DUAЕ separat pentru fiecare dintre respectivii subcontractanți, completat și semnat în mod corespunzător de către fiecare dintre aceștia. Subcontractanții precizează în DUAЕ informațiile aferente criteriilor de calificare pe care le îndeplinește menționând numărul și data contractului/acordului de subcontractare pentru partea propusă pentru subcontractare. Dacă prin subcontractant nu se îndeplinește o cerință de calificare, atunci acesta va prezenta DUAЕ doar în scopul demonstrării neîncadrării în motivele de excludere. Operatorul economic clasat pe primul loc după aplicarea criteriului de atribuire asupra ofertelor admisibile va face dovada îndeplinirii cerințelor de calificare prin subcontractanți prin prezentarea de documente justificative ale acestora, la solicitarea AC.

Kriterium: Certifikater fra uafhængige organer om kvalitetssikringsstandarder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Operatorul economic va demonstra Certificarea în management al calității conform cerințelor din standardului SR EN ISO 9001 sau echivalent. Modalitatea de îndeplinire: Se va completa DUAЕ. În susținerea celor declarate în cuprinsul DUAЕ, doar ofertantul clasat pe primul loc în clasamentul intermediar întocmit la finalizarea evaluării ofertelor, la cererea autorității contractante va prezenta: - certificat, valabil la data prezentării, emis de un organism independent care atesta ca acesta are implementat, conform ISO 9001 sau echivalent, un sistem de management al calitatii. Ofertantii straini vor prezenta documentul în traducere autorizată în limba română. Sunt acceptate certificate echivalente cu certificările specifice, emise de organisme de certificare acreditate stabilite în alte state membre. Pe cale de excepție de la prezentul criteriu, în cazul în care se poate demonstra că un operator economic nu a avut acces la un certificat astfel cum este solicitat de autoritatea contractantă ori nu are posibilitatea de a-l obține în termenele stabilite, din motive care nu îi sunt imputabile, autoritatea contractantă va accepta orice alte probe sau dovezi prezentate de operatorul economic respectiv, în măsura în care probele/dovezile prezentate confirmă asigurarea unui nivel corespunzător al calității și securității, echivalent cu cel solicitat de autoritatea contractantă.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Pretul ofertei

Beskrivelse: Punctajul se acorda astfel: a) Pentru cel mai scazut dintre preturi se acorda punctajul maxim alocat; b) Pentru celelalte preturi oferate punctajul P(n) se calculeaza proportional, astfel: $P(n) = (\text{Pret minim ofertat} / \text{Pret } n) \times \text{punctaj maxim alocat}$.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 90

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Termen livrare

Beskrivelse: Termenul de livrare reprezintă perioada exprimată în zile lucrătoare, calculată de la data transmiterii comenzii ferme de către autoritatea contractantă și acordării vizei „Bun de tipar”, până la data livrării produselor la sediul ARR. Termenul de livrare ofertat se va aplica fiecărei comenzi emise pe durata acordului-cadru și a contractelor subsecvente. Termenul minim acceptat: 5 zile lucrătoare. Termenul maxim acceptat: 10 zile lucrătoare. Pentru cel mai mic termen de livrare ofertat se acordă punctajul maxim de 10 puncte. Pentru celelalte oferte punctajul se calculează după formula: $P(n) = (T_{\min} / T_n) \times P_{\max}$ unde: • P(n) = punctajul obținut de oferta n; • $T_{\min}$ = cel mai mic termen de livrare ofertat; • T_n = termenul de livrare ofertat de oferta evaluată; • $P_{\max}$ = punctajul maxim alocat factorului de evaluare (10 puncte). Ofertele care prevăd un termen de livrare mai mare decât termenul maxim acceptat vor fi considerate neconforme. Termenul de livrare ofertat se va aplica fiecărei comenzi emise pe durata acordului-cadru.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 10

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 08/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.e-licitatie.ro>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.e-licitatie.ro>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: rumænsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 26/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 3 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 26/03/2026 15:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Sted: In SEAP

Yderligere oplysninger: -

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

Retlig form, der skal antages af en gruppe af tilbudsgivere, der får tildelt en kontrakt: Asociere conform art. 53. din Legea privind achizițiile publice nr 98/2016

Oplysninger om finansiering og betaling: Venituri proprii

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Rammeaftale uden fornyet iværksættelse af konkurrence

Det maksimale antal deltagere: 1

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Oplysninger om klagefrister: În conformitate cu Legea nr. 101/2016 privind remediile și căile de atac în materie de atribuire a contractelor de achiziție publică, a contractelor sectoriale și a contractelor de concesiune de lucrări și concesiune de servicii, precum și pentru organizarea și funcționarea Consiliului National de Soluționare a Contestățiilor publicat în Monitorul Oficial al României nr. 393 din 23 mai 2016, cu modificările și completările ulterioare.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Autoritatea Rutiera Româna

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Directia Juridica

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Autoritatea Rutiera Româna

Organisation, der behandler tilbud: Autoritatea Rutiera Româna

8. Organisationer

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Autoritatea Rutiera Româna

Registreringsnummer: 12059648

Postadresse: Strada: Golescu Dinicu, nr. 38

By: Bucuresti

Postnummer: 010873

Landsdel (NUTS): București (RO321)

Land: Rumænien

Enhed: CONSTANTA FLORENTINA FLOREA

E-mail: achizitii@arr.ro

Telefon: +40 213182100

Fax: +40 213122114

Internetadresse: <https://www.arr.ro>

Køberprofil: <https://www.e-licitatie.ro>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

Organisation, der behandler tilbud

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Registreringsnummer: 20329980

Postadresse: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3

By: Bucuresti

Postnummer: 030084
Landsdel (NUTS): București (RO321)
Land: Rumænien
E-mail: office@cnsr.ro
Telefon: +40 213104641
Fax: +40 213104642
Internetadresse: <http://www.cnsr.ro>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0005

Officielt navn: Directia Juridica
Registreringsnummer: 12059648_3
Postadresse: B-dul Dinicu Golescu nr. 38, sector 1
By: Bucuresti
Postnummer: 010873
Landsdel (NUTS): București (RO321)
Land: Rumænien
E-mail: achizitii@arr.ro
Telefon: +40 213121519
Fax: +40 213121081
Internetadresse: www.arr.ro

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Operator SEAP
Registreringsnummer: RO42283735
Postadresse: Strada: Italiana, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal: -
By: Bucuresti
Postnummer: 020976
Landsdel (NUTS): București (RO321)
Land: Rumænien
Enhed: Roxana Popescu
E-mail: contact.autoritati@e-licitatie.ro
Telefon: +40 213032997
Internetadresse: <https://www.adr.gov.ro/>

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

ef06833b-268c-400e-aaa1-6fa01932ee53-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Berigtigelse – køber

Beskrivelse

:
MĂSURI REMEDIERE DOCUMENTAȚIE DE ATRIBUIRE conform Deciziei Consiliului
Național de Soluționare a Contestațiilor nr. 611/C5/388/03.03.2026

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0000

Beskrivelse af ændringer: Denumire factor evaluare la "Termen livrare"

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0000

Beskrivelse af ændringer: Descriere factor evaluare la "Termen livrare"

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0000

Beskrivelse af ændringer: Algoritm de calcul la "Termen livrare"

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 176184bb-a15d-4f27-86c3-354718dc9d6c - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 17/03/2026 09:39:07 (UTC+02:00) østeuropæisk tid,
centraleuropæisk sommertid

Dato for afsendelse af bekendtgørelsen (eSender): 17/03/2026 08:01:44 (UTC+02:00)
østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: rumænsk

Bekendtgørelsesnummer: 186213-2026

EUT-S-nummer: 54/2026

Offentliggørelsesdato: 18/03/2026